FERENCVÁROS

Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat
1093 Budapest Közraktár utca 34. II. em. 7a.
email: ferencvarosiruszin@gmail.com
www.ruszinok.hu

Jegyzőkönyv
készült a **Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat**
2025. május 27.napján 15:30 órakor tartott **rendes testületi** üléséről

Ülés helye: Polgármesteri Hivatal
Budapest, IX. ker. Bakáts tér 14. II. emeleti ülésterem

Jelen vannak: Jójárt Kriszta Éva képviselő
Ujaczki Tibor képviselő
dr. Szathmáryné dr. Alföldi Marianna (jegyző megbízásából)

Ujaczki Tibor elnök: Üdvözlöm a megjelenteket. Megállapítom, hogy 2 fő képviselő van jelen, az ülés határozatképes, az ülést 15:30 órakor megnyitom. Javaslom jegyzőkönyv-hitelesítőnek Jójárt Kriszta Éva képviselőt megválasztani, kérem erről szavazzunk.

FRUNÖ 33/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. május 27-i ülés jegyzőkönyv-hitelesítőjének Jójárt Kriszta Éva képviselőt megválasztja.

Határidő: 2025. május 27.
Felelős: Ujaczki Tibor elnök

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor elnök: Kérem, hogy akinek napirend előtti hozzászólási szándéka van, jelezze. Amennyiben nincs, kérem, szavazzunk a napirendi javaslat elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 34/2025. (V.27.) sz.

Határozat

Napirend:

1./ Beszámoló a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi I-XII. havi gazdálkodásáról
1. sz. előterjesztés
Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

2./ Beszámoló a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodásáról
2. sz. előterjesztés
Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

3./ Javaslat a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének módosításáról
3. sz. előterjesztés
Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

4./ Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámolók elfogadására
4. sz. előterjesztés
Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt.)

NAPIRENDI PONTOK TÁRGYALÁSA:

1./ Beszámoló a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2024. évi I-XII. havi gazdálkodásáról
1. sz. előterjesztés
Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

Ujaczki Tibor: Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés határozati javaslatainak elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a képviselő-testület az alábbi határozatokat hozta:

FRUNÖ 35/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114. § (1) bekezdés d) pontjában biztosított hatáskörében eljárva 2024. évi költségvetésének végrehajtásáról az alábbi határozatot hozza:

1. A Képviselő-testület a helyi nemzetiségi önkormányzat 2024. évi költségvetésének teljesítését
   - 398 335 Ft költségvetési bevétellel,
   - 0 Ft felhalmozási bevétellel,
   - 0 Ft költségvetési kiadással,
   - 398 335 Ft működési egyenleggel,
   - 0 Ft felhalmozási egyenleggel,

   az 1. melléklet szerint hagyja jóvá.

2. A Ferencvárosi Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete
   a.) költségvetési mérlegének 2024. évi teljesülését közgazdasági tagolásban az 1. melléklet,
   b.) vagyonkimutatását a 2. melléklet,
   c.) maradvány kimutatását a 3. melléklet,
   d.) 2024. évi pénzkészlet változását a 4. melléklet,
   e.) a teljesített kiadások és bevételek kötelező, önként vállalt és államigazgatási feladatok szerinti felosztását kormányzati funkciónkénti bontásban az 5. melléklet,
   f.) 2024. évi önkormányzati, központi működési, feladatalapú, valamint az egyéb pályázati támogatások felhasználását a 6. számú melléklet

   szerint **fogadja el.**

3. A Képviselő-testület a 2024. évi maradványt **398 335** Ft-tal hagyja jóvá, amely a dologi kiadások előirányzatát emeli meg.

Felelős: Ujaczki Tibor elnök
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

2./ Beszámoló a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi átmeneti gazdálkodásáról

2. sz. előterjesztés

Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

Ujaczki Tibor: Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a képviselő-testület az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 36/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. évi átmeneti gazdálkodásról szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor elnök
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

3./ Javaslat a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének módosításáról

3. sz. előterjesztés

Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

Ujaczki Tibor: Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a képviselő-testület az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 37/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Horvát Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2025. évi költségvetés módosítást az előterjesztés 1–3. melléklete szerinti tartalommal 3 391 501 Ft főösszeggel, ezen belül:

- 2 993 166 Ft működési költségvetési bevétellel,
- 3 391 501 Ft működési költségvetési kiadással,
- -398 335 Ft működési egyenleggel,
- 398 335 Ft működési finanszírozási bevétellel

elfogadja.
Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

4./ Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámolók elfogadására

4. sz. előterjesztés

Előterjesztő: Ujaczki Tibor elnök

Ujaczki Tibor: Tájékoztatom a testületet, hogy 2025. március 27-én Görömbölyön a RUKISÖSZ Egyesület által II. Rákóczi Ferenc-emléknap alkalmából megrendezett ünnepi megemlékezésen részt vettünk.

A rendezvény méltó főhajtás volt a kuruc szabadságharc vezéralakja, II. Rákóczi Ferenc előtt, akinek eszméi és hazaszeretete ma is példaként szolgálnak. Az esemény a görömbölyi Rákóczi-szobornál zajlott, ahol a civil szervezetek és nemzetiségi képviseletek együtt emlékeztek a magyar szabadságharc hőseire.
A megemlékezés zárásául koszorút helyezetünk el. Az ünnepi hangulatról a Jól Hangzik Gyerekkórus kuruckori énekei és a tárogatós trió – Ács Gyula, Boncsér Gábor és Magyar Gyula – zenei előadása gondoskodott. Fiatal tehetségünk, Szádvári Tamás néptáncbemutatója is színesítette a programot.
Egy valódi időutazás részesei lehettünk a BALHE Egyesület kuruc lovasainak és a Torockó Íjász Szer hagyományőrzőinek köszönhetően. A történelmi és tudományos hátteret Rózsa György főlevéltáros, valamint egy meghívott dél-magyarországi történész előadása biztosította, akik a Rákóczi-kor tanulságait és ruszin vonatkozásait is érintették.
A lelki üzeneteket Polgári Bence görögkatolikus parókus és Keresztúri Csaba református lelkipásztor tolmácsolták. Közös áldásuk és imádságuk méltó lezárása volt az ünnepi alkalomnak.
Külön köszönet illeti a Lukovics családot, akik egy II. Rákóczi Ferencre utaló keresztszemes hímzéssel díszített terítőt ajánlottak fel, amely a szobor talapzatát ékesítette.
A II. Rákóczi Ferenc-emléknap nemcsak a tiszteletadásról szólt, hanem az összetartozás, a hagyományőrzés és a közös történelmi örökségünk megerősítéséről is. Önkormányzatunk számára fontos, hogy a ruszin közösség ezen az alkalmon méltó módon képviselve legyen.Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 1. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 38/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének a 2025. március 27-én Görömbölyön megrendezett II. Rákóczi Ferenc-emléknapon való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: Ezúton kívánom tájékoztatni a testületet, hogy 2025. március 28-án a Gyöngyösi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat és a Rákóczi Szövetség közös szervezésében megrendezett ünnepségen vettem részt, amely II. Rákóczi Ferenc 349. születésnapja alkalmából került megrendezésre.
A megemlékezés célja a fejedelem emléke előtti tiszteletadás, valamint a ruszin és magyar történelmi kapcsolódások megerősítése volt. A rendezvényen koszorút helyezetünk el, kifejezve hálánkat és tiszteletünket a szabadság eszméjéért küzdő hősök iránt.
A programsorozat tartalmas és méltó keretet biztosított az ünnepléshez. Az eseményt az Acélhang Népdalkör ruszin és kuruc kori énekei színesítették, erős kulturális és identitásbeli üzenetet közvetítve. A II. Rákóczi Ferenc Katolikus Iskola diákjai és pedagógusai lelkesítő műsorukkal járultak hozzá az emléknap ünnepélyes hangulatához.
Kiemelkedő volt Medits László költő megható szavalata, valamint Szilágyi Zsolt, a Rákóczi Szövetség hálózatfejlesztési igazgatójának ünnepi beszéde, melyben a történelmi múlt tanulságait a mai nemzedék felelősségével kapcsolta össze. A Kuruc Hagyományőrző Egyesület előadása pedig hiteles módon idézte meg a korszak hangulatát, történelmi atmoszféráját.
Külön köszönet illeti a Gyöngyösi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzatot a szervezésért és a szívélyes vendéglátásért, valamint mindazokat, akik munkájukkal és részvételükkel hozzájárultak az esemény színvonalához.
A rendezvény megerősítette azt a közösségi hitvallást, hogy a múlt iránti tisztelet nemcsak emlékezés, hanem a közös jövőnk megalapozása is. Önkormányzatunk számára különösen fontos, hogy jelen lehessünk az ilyen alkalmakon, amelyek lehetőséget teremtenek a ruszin hagyományok képviseletére és nemzetiségi identitásunk megerősítésére. Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben

nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 2. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 39/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének a 2025. március 28-án Gyöngyösön megrendezésre került II. Rákóczi Ferenc-emléknapon való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: 2025. április 12-én pályázati fórumot szerveztünk a Közraktár utca 34. szám alatti irodánkban. Az eseményen a Szegedi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat, a Gyöngyösi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat, valamint a Budapest XII. kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat képviselői vettek részt.
A találkozó célja az aktuálisan kiírt nemzetiségi pályázatokkal kapcsolatos közös gondolkodás, tapasztalatcsere és egymás szakmai támogatása volt. A résztvevők megosztották eddigi tapasztalataikat, gyakorlati tanácsokat adtak egymásnak a pályázati dokumentáció összeállításához, valamint segítséget nyújtottak a pénzügyi és szakmai tartalom pontosításában.
A résztvevők egyetértettek abban, hogy hasonló szakmai egyeztetésekre a jövőben is szükség van, és fontosnak tartják az együttműködés rendszeresítését. A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat ezúton is köszönetet mond a megjelent önkormányzatoknak az aktív részvételért és a közös gondolkodásért.
A fórum jó hangulatban, nyitott és együttműködő légkörben zajlott, megerősítve azt a szándékot, hogy nemzetiségi önkormányzataink ne csak önállóan, hanem egymást támogatva, közösségként is működjenek. Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 3. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 40/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének a 2025. április 12-én a IX. kerületi nemzetiségi irodában tartott ruszin nemzetiségi pályázati fórumon való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: 2025 Húsvétjának ünnepén, a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat képviseletében részt vettünk a Miskolc-Görömbölyi Görögkatolikus Egyházközség hagyományos pászkaszentelési szertartásán, mely a ruszin közösség számára kiemelten fontos vallási és kulturális esemény.
A szertartás április 20-án, Húsvétvasárnap került megrendezésre, amelyhez az egyházközség temploma és annak udvara biztosított helyszínt. A pászkaszentelés a ruszin húsvéti hagyományok egyik legszebb és legősibb eleme: a hívek hagyományos ételeket – sonkát, tojást, kalácsot, túrót és a díszesen elkészített pászkát – hoztak magukkal, melyeket ünnepi kosarakban helyeztek el.
A szertartást Polgári Bence parókus vezette, aki meghitt és felemelő légkört teremtett és ruszin nyelven is köszönt

a jelenlevőknek. A prédikációban hangsúlyozta a húsvét üzenetét: a hit és az összetartozás erejét, amely különösen fontos a ruszin közösségünk számára, amely évszázadokon át őrizte hitét és hagyományait.
A pászkaszentelés után lehetőség nyílt kötetlen beszélgetésekre, kapcsolatápolásra a helyi ruszin közösséggel. A szívélyes vendéglátás, az ünnepi hangulat és a testvéri találkozás méltón járult hozzá a húsvéti öröm teljességéhez.
Külön köszönet illeti a Görömbölyi Egyházközséget a szívből jövő szervezésért. Fontosnak tartjuk, hogy nemcsak a kulturális, hanem a vallási események által is ápoljuk közösségi gyökereinket, és megerősítsük az összetartozás érzését a Kárpát-medence ruszin közösségeiben.
Ez az esemény újfent megerősítette számunkra: a hagyományaink megőrzése és továbbadása nemcsak érték, hanem kötelesség is – különösen az olyan meghatározó ünnepek idején, mint a Húsvét.Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 4. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 41/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének 2025. április 20-án Húsvétvasárnap Miskolc-Görömbölyön tartott Pászkaszentelésen való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: 2025. április 26-án képviseltük közösségünket a ruszin festőművészek, Balogh Sándor és Hanzel Vladiszlav műveit bemutató kiállítás megnyitóján, amelyet a Kárpátaljai Szövetség, a Hodinka Antal Országos Ruszin Értelmiségi Egyesület, valamint a Terézvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat szervezett.
A kiállítás helyszíne – a Kárpátalja Szövetség székháza a Városligeti fasoron – méltó környezetet biztosított a művészi alkotások bemutatásához. A rendezvény célja az volt, hogy bemutassa és elismerje a ruszin képzőművészet értékeit, valamint hozzájáruljon a ruszin identitás vizuális megjelenítéséhez.
A megnyitón a művészek munkásságát, stílusát és ruszin gyökereit méltató beszédek hangzottak el. A résztvevők betekintést nyerhettek Balogh Sándor expresszív, tájképekben gazdag munkáiba, valamint Hanzel Vladiszlav letisztultabb, szimbolikus kompozícióiba. A kiállítás különlegessége volt, hogy a két művész munkái jól kiegészítették egymást, különféle művészi megközelítések révén megjelenítve a ruszin hagyományokat és táji inspirációkat. Valamint előadást hallgattunk Munkácsy Mihály munkásságáról.
Az eseményt nagy érdeklődés övezte, több nemzetiségi önkormányzat is jelen volt, köztük a Józsefvárosi, a III. kerületi, Szegedi, valamint a XVII. kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat képviselői is. A kiállítás fontos találkozási pontként szolgált a ruszin kulturális élet különböző szereplői számára, elősegítve a közösségen belüli együttműködést és a művészetről szóló párbeszédet.
Ezúton is köszönetet mondunk a szervezőknek és támogatóknak, hogy lehetővé tették e kulturális értéket hordozó esemény létrejöttét, és hozzájárultak a ruszin művészek munkásságának szélesebb körű megismertetéséhez. Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 5. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 42/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének 2025. április 26-án a Kárpátalja Szövetség székházában tartott ruszin festőművészek műveit bemutató kiállítás megnyitóján való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: 2025. május 9-én, pénteken anyák napi ünnepséget szerveztünk a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat irodájában (Közraktár utca 34.), amelyen örömmel üdvözölhettük a XII. kerületi, II. kerületi és Szegedi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzatok képviselőit is. A közös ünneplés célja az volt, hogy méltó módon köszöntsük a ruszin közösség édesanyáit és nagymamáit, valamint hogy lehetőséget teremtsünk az egymással való találkozásra és közösségi élményszerzésre.
A rendezvény színes, meleg hangulatú programmal zajlott, amelyet ruszin költők versei és Mária-énekek tettek különlegessé. Az ünnepi műsor keretében a résztvevő anyukákat ruszin nyelven köszöntöttük, ezzel is erősítve nyelvi és kulturális identitásunkat. Az énekek és versek meghitt légkört teremtettek, lehetőséget adva az elcsendesedésre, az édesanyák iránt érzett tisztelet és hála kifejezésére.
A program gasztronómiai különlegességgel is kiegészült az önkénteseink hagyományos ruszin pelmenyit készítettek frissen a helyszínen, amelyet a résztvevők közösen fogyasztottak el. A közös étkezés nemcsak finom falatokat, hanem értékes beszélgetéseket és jó hangulatú együttlétet is hozott.
Külön köszönet illeti az együttműködő önkormányzatokat, akik jelenlétükkel és aktív részvételükkel hozzájárultak az esemény sikeréhez. Az ilyen alkalmak kiváló lehetőséget teremtenek arra, hogy a különböző helyi ruszin közösségek kapcsolatot ápoljanak egymással, tapasztalatot cseréljenek, és erősítsék az összetartozás érzését.
Ez az ünnepség nemcsak a család fontosságára és az édesanyák megbecsülésére hívta fel a figyelmet, hanem ismét bizonyította: a ruszin hagyományok élők és továbbadhatók – ha együtt, őrizzük és ünnepeljük őket.
Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 6. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 43/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének a 2025. május 9-én a IX. kerületi nemzetiségi irodában tartott ruszin anyák napi ünnepségen való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: 2025. május 13-án online szakmai fórumot szerveztünk a ruszin nemzetiségi önkormányzatok informatikai támogatottságáról, különös tekintettel a különböző operációs rendszerekben – Linux és Windows környezetben – elérhető nyelvcsomagokra és azok használhatóságára a nemzetiségi munkavégzés során.
A fórum megszervezésében és lebonyolításában partnerünk volt a Szegedi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat és a Hegyvidéki Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat, akikkel közösen kerestük a lehetőségeket a ruszin nyelv fokozottabb technikai megjelenítésére és a nemzetiségi ügyintézés digitalizált támogatására.
Az esemény célja az volt, hogy a résztvevő önkormányzatok információt kapjanak arról, milyen lehetőségek állnak rendelkezésre az irodai munkavégzés ruszin nyelven való segítéséhez, különösen a dokumentumszerkesztés,

kommunikáció, illetve a felhasználói felületek lokalizálása terén. A megbeszélés során: Ismertetésre kerültek a Windows és Linux operációs rendszerekhez elérhető nyelvi csomagok, azok telepítési módjai és használati lehetőségei. Kitértünk a ruszin karakterkészlet és billentyűzetkiosztás használatának technikai részleteire. Megvitattuk a fordítási kezdeményezések helyzetét, valamint azokat az ingyenes és nyílt forráskódú eszközöket, amelyek elősegíthetik a ruszin nyelv mindennapi informatikai használatát. Tapasztalatcserére is sor került a résztvevők között a már működő helyi gyakorlatokról.
A fórum során világossá vált, hogy a technológia komoly lehetőségeket kínál a nemzetiségi identitás megerősítésére és az adminisztratív feladatok anyanyelven való ellátására. Ugyanakkor több kihívás is megfogalmazódott, különösen a nyelvi lokalizáció korlátozott elérhetősége miatt, amelyek megoldásához közös fellépés és szakmai együttműködés szükséges.
A megbeszélés hasznos, építő jellegű volt, és egyetértés született arról, hogy a jövőben érdemes folytatni a szakmai konzultációkat a digitális nemzetiségi jelenlét megerősítése érdekében. Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 7. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 44/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének 2025. május 13-án online tartott Linux és Windows rendszerben található ruszin nyelvkészletek fórumon való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Ujaczki Tibor: 2025. május 16-án megtiszteltetéssel vettünk részt az Óbuda-Békásmegyer Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat szervezésében, a kerületi Polgármesteri Hivatal Szinbád termében megrendezett Duchnovics Alexander Emléknapon. Az esemény méltó módon emlékezett meg a ruszin irodalom és nemzeti öntudat egyik legjelentősebb alakjáról, és a ruszin közösség összetartozását, értékeit is kiemelte.
A rendezvény programja gazdag és tartalmas volt. A megnyitót és a vendégek köszöntését követően Dr. Botlik József PhD, történész, teológus és nyugalmazott egyetemi docens tartott előadást a ruszin kultúra történeti és szellemi örökségéről. Ezt követően Dr. Ljavinecz Marianna mutatta be a Magyarországon működő ruszin közösségek helyzetét és tevékenységét, különös tekintettel a civil és önkormányzati szerepvállalásra.
A program részeként ruszin festőművészek képeiből nyílt kiállítást is megtekinthettünk, amely érzékletesen mutatta be a ruszin képzőművészet színgazdag világát. A rendezvény zenei részében a Pánszlávia Ruszin Folklór Együttes lépett fel, autentikus ruszin népdalokkal és táncokkal idézve meg a ruszinság hangulatát.
A hivatalos programot követően állófogadásra került sor, ahol a résztvevőknek lehetősége nyílt a kötetlen beszélgetésre és kapcsolatok építésére.
A rendezvényen képviseltették magukat többek között az Országos, a Józsefvárosi, a Terézvárosi, valamint a Budapest Főváros XVII. Kerületi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzatok is, ami tovább erősítette az esemény közösségi jellegét és az együttműködés fontosságát.
Ezúton is köszönjük az Óbuda-Békásmegyer Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat meghívását és a színvonalas szervezést. Örömmel vettünk részt egy olyan alkalmon, amely méltó módon tisztelgett Duchnovics Alexander szellemi öröksége előtt, és megerősítette nemzetiségünk kulturális összetartozását. Kérdezem, hogy az előterjesztés kapcsán van-e bárkinek kérdése, észrevétele? Amennyiben nincs, javaslom, hogy szavazzunk az előterjesztés 8. határozati javaslatának elfogadásáról.

Hozzászólás nem volt, a Képviselő-testület a napirenddel kapcsolatban az alábbi határozatot hozta:

FRUNÖ 45/2025. (V.27.) sz.

Határozat

A Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Ferencvárosi Ruszin Nemzetiségi Önkormányzat elnökének 2025. május 16-án az Óbuda-Békásmegyer Polgármesteri Hivatal Szinbád termében tartott Duchnovics Alexander Emléknapon való részvételről szóló beszámolót elfogadja.

Felelős: Ujaczki Tibor
Határidő: 2025. május 27.

(2 igen, egyhangú)

(A szavazásban 2 képviselő vett részt)

Egyéb hozzászólás, kérdés nem volt.

Ujaczki Tibor elnök: Köszönöm a részvételt, az ülést 16 óra 00 perckor bezárom.

k.m.f

Jójárt Krisztá Éva
jegyzőkönyv-hitelesítő

Ujaczki Tibor
elnök